

	<b>I</b>	<b>EES-STOFNANIR</b>	
	1.	Sameiginlega EES-nefndin	
	<b>II</b>	<b>EFTA-STOFNANIR</b>	
	1.	Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
	2.	Eftirlitsstofnun EFTA	
2011/EES/42/01		Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum (Ákvörðun 486/10/COL – Noregur) . . . . .	1
2011/EES/42/02		Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum (Ákvörðun 127/11/COL – Ísland) . . . . .	2
2011/EES/42/03		Ráðstöfun ekki ríkisaðstoð í skilningi 1. mgr. 61. gr. EES-samningsins (Ákvörðun 125/11/COL – Noregur) . . . . .	3
2011/EES/42/04		Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum (Ákvörðun 126/11/COL – Ísland) . . . . .	4
2011/EES/42/05		Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum (Ákvörðun 9/11/COL – Noregur) . . . . .	5
	3.	EFTA-dómstóllinn	
	<b>III</b>	<b>EB-STOFNANIR</b>	
	1.	Framkvæmdastjórnin	
2011/EES/42/06		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6225 – Molaris/Commerz Real/RWE/Amprion) . . . . .	6
2011/EES/42/07		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6270 – Berkshire Hathaway/Lubrizol) . . . . .	7
2011/EES/42/08		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6276 – AIF VII Euro Holdings/Ascometal) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð . . . . .	8
2011/EES/42/09		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6302 – F2i/AXA Funds/G6 Rete Gas) . . . . .	9
2011/EES/42/10		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6303 – Antin Infrastructure Partners FCPR/RREEF Pan European Infrastructure Fund LP/Andasol-1 Central Thermosolar Uno, SA and Andasol-2 Central Thermosolar, Dos SA) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð. . . . .	10

<b>2011/EES/42/11</b>	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6326 – Stanley Black & Decker/Niscayah Group) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð . . . . .	<b>11</b>
<b>2011/EES/42/12</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6151 – PetroChina/Ineos/JV) . . . . .	<b>12</b>
<b>2011/EES/42/13</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6191 – Birla/Columbian Chemicals) . . . . .	<b>12</b>
<b>2011/EES/42/14</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6247 – KKR/Versatel) . . . . .	<b>13</b>
<b>2011/EES/42/15</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6253 – Talis International Holding/ Raphael Valves Industries) . . . . .	<b>13</b>
<b>2011/EES/42/16</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6265 – CSN/AG Cementos Balboa/Corrugados Azpeitia/Corrugados Lasao/ Stahlwerk Thüringen) . . . . .	<b>14</b>
<b>2011/EES/42/17</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6269 – SNCF/HFPS/Wehinger GmbH/Rail Holding) . . . . .	<b>14</b>
<b>2011/EES/42/18</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6274 – Bridgepoint/Eurazeo/Foncia Groupe) . . . . .	<b>15</b>
<b>2011/EES/42/19</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6277 – Access Industries/Warner Music Group) . . . . .	<b>15</b>
<b>2011/EES/42/20</b>	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.6291 – CD&R Fund VIII/SPIE) . . . . .	<b>16</b>
<b>2011/EES/42/21</b>	Kynningatilkynning framkvæmdastjórnarinnar samkvæmt 4. mgr. 16. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um flugrekstur í bandalaginu – Almannaþjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug . . . . .	<b>16</b>

# EFTA-STOFNANIR

## EFTIRLITSSTOFNUN EFTA

**Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum**

**2011/EES/42/01**

Eftirlitsstofnun EFTA hreyfir ekki andmælum við eftirgreindri ríkisaðstoðarráðstöfun:

**Dagsetning ákvörðunar:** 15.12.2010

**Málsnúmer:** 69072

**Ákvörðunarnúmer:** 486/10/COL

**EFTA-ríki:** Noregur

**Fyrirsögn:** Framlengdur gildistími aðstoðarkerfis Orkusjóðs Noregs

**Lagaheimild:** Þingsályktunartillaga nr. 1 S (2009–2010) og Þingsályktunartillaga nr. 1 S (2010–2011)

**Markmið:** Umhverfisvernd: Aukið framboð á varma- og raforku sem er framleidd með endurnýjanlegum orkugjöfum, og stuðla að orkusparnaði

**Aðstoðarform:** Styrkir

**Fjárveiting:** 1 850 milljónir NOK

**Gildistími:** 1. janúar 2011 til 31. desember 2011

**Atvinnugreinar:** Orka; rafmagn

**Heiti og póstfang stofnunarinnar sem veitir aðstoð:** Enova SF, Professor Borchsgt. 2, N-7030 Trondheim, Norge

Fullgildan texta ákvörðunarinnar, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á vefsetri Eftirlitsstofnunar EFTA:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

**Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum****2011/EES/42/02**

Eftirlitsstofnun EFTA hreyfir ekki andmælum við eftirgreindri ríkisaðstoðarráðstöfun:

**Dagsetning ákvörðunar:** 13.4.2011

**Málsnúmer:** 69146

**Ákvörðunarnúmer:** 127/11/COL

**EFTA-ríki:** Ísland

**Fyrirsögn (og/eða heiti styrkþega):** Áætlun um björgunaraðstoð vegna uppgjör krafna í eigu Seðlabanka Íslands á hendur sparisjóðum

**Lagaheimild:** Staflíður b) í 3. mgr. 61. gr. EES-samningsins

**Tegund aðstoðar:** Aðstoðarkerfi

**Markmið:** Að ráða bót á alvarlegri röskun sem orðið hefur á efnahagslífi

**Aðstoðarform:** Uppgjör krafna

**Gildistími:** Kerfið hefur verið samþykkt tímabundið til 30. apríl 2011

**Atvinnugreinar:** Fjármálastarfsemi

**Heiti og póstfang stofnunarinnar sem veitir aðstoð:** Fjármálaráðuneytið, Arnarhvoli, 150-Reykjavík, Ísland

Fullgildan texti ákvörðunarinnar, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á vefsetri Eftirlitsstofnunar EFTA:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

**Ráðstöfun ekki ríkisaðstoð í skilningi 1. mgr. 61. gr. EES-samningsins****2011/EES/42/03**

Eftirlitsstofnun EFTA hefur komist að þeirri niðurstöðu að eftirgreind ráðstöfun feli ekki í sér ríkisaðstoð í skilningi 1. mgr. 61. gr. EES-samningsins:

**Dagsetning ákvörðunar:** 13.4.2011

**Málsnúmer:** 68438

**Ákvörðunarnúmer:** 125/11/COL

**EFTA-ríki:** Noregur

**Fyrirsögn (og/eða heiti styrkþega):** Leigusamningur milli sveitarfélagsins Skedsmo og Akershus Energi Varme AS

**Aðstoðarform:** Leigusamningur

**Fjárveiting:** 16 500 NOK á ári

**Gildistími:** 10 ár

Fullgildan texta ákvörðunarinnar, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á vefsetri Eftirlitsstofnunar EFTA:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

**Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum****2011/EES/42/04**

Eftirlitsstofnun EFTA hreyfir ekki andmælum við eftirgreindri ríkisaðstoðarráðstöfun:

**Dagsetning ákvörðunar:** 13.4.2011

**Málsnúmer:** 69666

**Ákvörðunarnúmer:** 126/11/COL

**EFTA-ríki:** Ísland

**Fyrirsögn:** Ríkisaðstoð vegna stofnunar og fjármögnunar Byrs hf.

**Lagaheimild:** Staflíður b) í 3. mgr. 61. gr. EES-samningsins

**Markmið:** Að ráða bót á alvarlegri röskun sem orðið hefur á efnahagslífi

**Aðstoðarform:** Hlutafjárframlag og samningur um víkjandi lán

**Gildistími** Aðstoðin hefur verið samþykkt tímabundið til 13. október 2011

**Atvinnugreinar:** Fjármálastarfsemi

**Heiti og póstfang stofnunarinnar sem veitir aðstoð:** Fjármálaráðuneytið, Arnarhvoli, 150-Reykjavík, Ísland

Fullgildan texta ákvörðunarinnar, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á vefsetri Eftirlitsstofnunar EFTA:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

**Ríkisaðstoð – Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum****2011/EES/42/05**

Eftirlitsstofnun EFTA hreyfir ekki andmælum við eftirgreindri ríkisaðstoðarráðstöfun:

**Dagsetning ákvörðunar:** 26.1.2011

**Málsnúmer:** 69060

**Ákvörðunarnúmer:** 9/11/COL

**EFTA-ríki:** Noregur

**Fyrirsögn (og/eða heiti styrkþega):** Aðstoðarkerfi vegna nýsköpunarklasa

**Lagaheimild:** Stafliður c) í 3. mgr. 61. gr.

**Tegund aðstoðar:** Aðstoðarkerfi

**Markmið:** Stuðla að nýsköpun

**Aðstoðarform:** Styrkur

**Aðstoðarhlutfall:** 50%

**Atvinnugreinar:** Allar

**Heiti og pósthfang stofnunarinnar sem veitir aðstoð:** Kommunal- og regionaldepartementet (ráðuneyti sveitarstjórnar- og byggðáþróunarmála), Postboks 8112 Dep, 0032 Oslo, Norge

Fullgildan texti ákvörðunarinnar, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á vefsetri Eftirlitsstofnunar EFTA:

<http://www.eftasurv.int/state-aid/state-aid-register/>.

# EB-STOFNANIR

## FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**  
**(mál COMP/M.6225 – Molaris/Commerz Real/RWE/Amprion)**

**2011/EES/42/06**

1. Framkvæmdastjórninni barst 15. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem þýska fyrirtækið M 31 Beteiligungsgesellschaft mbh & Co. Energie KG („Colmar“) öðlast með hlutafjárkaupum og samningi í sameiningu yferráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í þýska fyrirtækinu Amprion GmbH („Amprion“). Colmar lýtur sameiginlegum yferráðum nokkurra einstaklinga og Commerz Real AG, sem lýtur endanlegum yferráðum hins þýska Commerzbank AG („Commerzbank“). Sem stendur lýtur Amprion að fullu yferráðum RWE.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - RWE: raforkuframleiðsla, orkuviðskipti, gas- og raforkuflutningar og afhending
  - Commerzbank: fjármálaþjónusta
  - Colmar: eignarhlutur og sameiginleg yferráð í Amprion
  - Molaris: leigir út og hefur umsýslu með fasteignum
  - Amprion: rekur raforkuflutningskerfi
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 223, 29. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6225 – Molaris/Commerz Real/RWE/Amprion, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).



**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja  
(mál COMP/M.6270 – Berkshire Hathaway/Lubrizol)**

2011/EES/42/07

1. Framkvæmdastjórninni barst 19. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandaríska fyrirtækið Berkshire Hathaway Inc („Berkshire“) öðlast með hlutafjárkaupum samkvæmt samkomulagi og samrunaáættun að fullu yfirráð, í skilningi stafliðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í bandaríska fyrirtækinu Lubrizol Corporation („Lubrizol“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - Berkshire: margvísleg viðskiptastarfsemi, m.a. eigna- og skaðatryggingar og endurtryggingar, veitustarfsemi og orkufyrirtæki, vöruflutningar með járnbrautum, fjármál, framleiðslustarfsemi, smásala og þjónusta
  - Lubrizol: sérnotaiðefni, m.a. tækni, aukefni, innihaldsefni, resín og samsett efni fyrir viðskiptavini í flutningastarfsemi, iðnaði og á neytendamarkaði
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 221, 27. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6270 – Berkshire Hathaway/Lubrizol, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29. I. 2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja  
(mál COMP/M.6276 – AIF VII Euro Holdings/Ascometal)**

2011/EES/42/08

**Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 15. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem fyrirtækið AIF VII Euro Holdings, L.P. („AIF VII“), fjárfestingarsjóður sem lýtur stjórn bandaríska fyrirtækisins Apollo Management VII L.P., sem er hlutdeildarfélag hins bandaríska Apollo Management L.P. (einu nafni „Apollo“), öðlast með hlutafjárkaupum af fyrirtækinu Sideris Steel S.A.S., óbeinu dótturfélagi Lucchini S.p.A., sem er hluti OAO Severstal, að fullu yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í franska fyrirtækinu Ascometal S.A.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - Apollo: fjárfestingar í félögum í margvíslegum viðskiptum um heim allan, s.s. á sviði iðefna, reksturs skemmtiferðaskipa, vöruferlisstjórnunar, pappírsiðnaðar, umbúða og fasteignamiðlunar
  - Ascometal: framleiðsla á sérstökum, löngum stálvörum (hálfunnum vörum, heitvölsuðum vörum og kaldvölsuðum vörum) úr málmblendi og óblendnum málmum
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt samrunareglugerð EB <sup>(2)</sup>.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 216, 22. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6276 – AIF VII Euro Holdings/Ascometal, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB C 56, 5.3.2005, bls. 32 („tilkynning um einfaldaða málsmeðferð“).

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja  
(mál COMP/M.6302 – F2i/AXA Funds/G6 Rete Gas)**

2011/EES/42/09

1. Framkvæmdastjórninni barst 18. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem ítalska fyrirtækið F2i Fondi Italiani per le Infrastrutture S.G.R. S.p.A. („F2i“), fyrir hönd F2i - Fondo Italiano per le Infrastrutture og þriggja fjárfestingarsjóða, nánar tiltekið AXA Infrastructure Investissement SAS, AXA UK Infrastructure Investment SAS, og AXA Infrastructure Partners FCPR (einu nafni „AXA Funds“), sem er óbeint stjórnað af franska fyrirtækinu AXA Private Equity („AXA PE“) sem er hluti AXA-samsteypunnar, öðlast með hlutafjárkaupum í sameiningu yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í ítalska fyrirtækinu G6 Rete Gas S.p.A. („G6 Rete Gas“), sem nú er í eigu GDF Suez Energia Italia S.p.A., sem er hluti GDF Suez-samsteypunnar.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - F2i: eignastýringarfélag
  - AXA PE: stundar eignastýringu og er hluti AXA-samsteypunnar
  - G6 Rete Gas: dreifing á gasi og veitir hliðarþjónustu, hefur sérleyfi til dreifingar í 474 sveitarfélögum á Ítalíu
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 222, 28. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6302 – F2i/AXA Funds/G6 Rete Gas, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29. I. 2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja****2011/EES/42/10****(mál COMP/M.6303 – Antin Infrastructure Partners FCPR/RREEF Pan European Infrastructure Fund LP/Andasol-1 Central Thermosolar Uno, SA and Andasol-2 Central Thermosolar, Dos SA)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 20. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem franska fyrirtækið Antin Infrastructure Partners FCPR („Antin“) og hið enska RREEF Pan European Infrastructure Fund LP („RREEF“), öðlast með hlutafjárkaupum í sameiningu yfirráð, í skilningi staflaðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í spænsku fyrirtækjunum Andasol-1 Central Thermosolar Uno, S.A. og Andasol-2 Central Thermosolar Dos, S.A. (einu nafni „Andasol-1&2“), sem þegar eru í rekstri.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - Antin: fjárfestingarsjóður á sviði grunnvirkja í Evrópu
  - RREEF: fjárfestingarsjóður, m.a. á sviði grunnvirkja í Evrópu
  - Andasol-1&2: raforkuframleiðsla á Spáni með sólarorkutækni
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt samrunareglugerð EB<sup>(2)</sup>.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 223, 29. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6303 – Antin Infrastructure Partners FCPR/RREEF Pan European Infrastructure Fund LP/ Andasol-1 Central Thermosolar Uno, SA and Andasol-2 Central Thermosolar, Dos SA, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB C 56, 5.3.2005, bls. 32 („tilkynning um einfaldaða málsmeðferð“).

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**  
**(mál COMP/M.6326 – Stanley Black & Decker/Niscayah Group)**

2011/EES/42/11

**Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 22. júlí 2011 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 <sup>(1)</sup> um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandaríska fyrirtækið Stanley Black & Decker, Inc. óðlast með yfirtökutilboði, sem var tilkynnt 27. júní 2011, að fullu yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðar EB, í sænska fyrirtækinu Niscayah Group AB.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
  - Stanley Black & Decker: handverkfæri og tæknilausnir fyrir iðnfyrirtæki, byggingafyrirtæki og til heimanota og öryggislausnir, aðallega fyrir fyrirtæki
  - Niscayah Group AB: eldvarnalausnir, myndeftirlitskerfi, aðgangsstýringarbúnaður, svo og uppsetning og þjónusta á sviði viðhalds, eftirlits og neyðarsvörunar
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðar EB. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt samrunareglugerð EB <sup>(2)</sup>.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 223, 29. júlí 2011). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið [COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.6326 – Stanley Black & Decker/Niscayah Group, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerð EB“).

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB C 56, 5.3.2005, bls. 32 („tilkynning um einfaldaða málsmeðferð“).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/12**  
**(mál COMP/M.6151 – PetroChina/Ineos/JV)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 13. maí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6151. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/13**  
**(mál COMP/M.6191 – Birla/Columbian Chemicals)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 15. júní 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6191. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/14**  
**(mál COMP/M.6247 – KKR/Versatel)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 7. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6247. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/15**  
**(mál COMP/M.6253 – Talis International Holding/ Raphael Valves Industries)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 12. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6253. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/16**  
**(mál COMP/M.6265 – CSN/AG Cementos Balboa/Corrugados Azpeitia/Corrugados Lasao/Stahlwerk Thüringen)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 14. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6265. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/17**  
**(mál COMP/M.6269 – SNCF/HFPS/Wehinger GmbH/Rail Holding)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 20. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6269. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.



**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/18**  
**(mál COMP/M.6274 – Bridgepoint/Eurazeo/Foncia Groupe)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 14. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6274. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/19**  
**(mál COMP/M.6277 – Access Industries/Warner Music Group)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 7. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6277. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja** **2011/EES/42/20**  
**(mál COMP/M.6291 – CD&R Fund VIII/SPIE)**

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 20. júlí 2011 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflið b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32011M6291. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

**Kynningatilkynning framkvæmdastjórnarinnar samkvæmt 4. mgr. 16. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um flugrekstur í bandalaginu** **2011/EES/42/21**

**Almannaþjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug**

Aðildarríki	Frakkland
Flugleið	Le Havre – Lyon (Saint-Exupéry)
Gildistökudagur almannaþjónustukvaða	Daginn eftir að auglýsing þessi birtist í Stjtið. ESB (birtingardagur 22.7.2011)
Póstfang sem senda má til beiðni um textann og hvers kyns viðkomandi upplýsingar og/eða skjöl sem varða almannaðjónustukvaðirnar	Tilskipun frá 14. júní 2011 um breytingu á tilskipun frá 4. júní 2009 um almannaðjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug milli Le Havre og Lyon (Saint-Exupéry) NOR : DEVA1115672A <a href="http://www.legifrance.gouv.fr/initRechTexte.do">http://www.legifrance.gouv.fr/initRechTexte.do</a>  Nánari upplýsingar veitir: Direction Générale de l'Aviation Civile DTA/SDT/T2 50 rue Henry Farman 75720 Paris cedex 15 FRANCE Sími +33 (0)1 58 09 43 21 <a href="mailto:osp-compagnies.dta@aviation-civile.gouv.fr">osp-compagnies.dta@aviation-civile.gouv.fr</a>